



Rada
Európskej únie

V Bruseli 10. júla 2023
(OR. en)

11502/23
ADD 1

Medziinštitucionálny spis:
2023/0227(COD)

AGRI 379
AGRILEG 122
SEMENCES 28
PHYTOSAN 40
FORETS 81
CODEC 1299

SPRIEVODNÁ POZNÁMKA

Od:	Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie
Dátum doručenia:	6. júla 2023
Komu:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generálna tajomníčka Rady Európskej únie
Č. dok. Kom.:	COM(2023) 414 FV2
Predmet:	PRÍLOHY k návrhu NARIADENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY o výrobe a uvádzaní rastlinného množiteľského materiálu na trh v Únii, o zmene nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/2031, (EÚ) 2017/625 a (EÚ) 2018/848 a o zrušení smerníc Rady 66/401/EHS, 66/402/EHS, 68/193/EHS, 2002/53/ES, 2002/54/ES, 2002/55/ES, 2002/56/ES, 2002/57/ES, 2008/72/ES a 2008/90/ES (nariadenie o rastlinnom množiteľskom materiáli)

Delegáciám v prílohe zasielame dokument COM(2023) 414 FV2.

Príloha: COM(2023) 414 FV2



EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli 5. 7. 2023
COM(2023) 414 final

ANNEXES 1 to 8

PRÍLOHY

k návrhu

NARIADENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY

o výrobe a uvádzaní rastlinného množiteľského materiálu na trh v Únii, o zmene nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/2031, (EÚ) 2017/625 a (EÚ) 2018/848 a o zrušení smerníc Rady 66/401/EHS, 66/402/EHS, 68/193/EHS, 2002/53/ES, 2002/54/ES, 2002/55/ES, 2002/56/ES, 2002/57/ES, 2008/72/ES a 2008/90/ES (nariadenie o rastlinnom množiteľskom materiáli)

{SEC(2023) 414 final} - {SWD(2023) 410 final} - {SWD(2023) 414 final} -
{SWD(2023) 415 final}

PRÍLOHA I
RODY A DRUHY A ICH PRÍSLUŠNÉ POUŽITIA PODĽA ČLÁNKU 2

ČASŤ A

Rody a druhy, ktoré sa majú použiť na výrobu poľnohospodárskych plodín okrem zeleniny

Agrostis canina L.
Agrostis capillaris L.
Agrostis gigantea Roth
Agrostis stolonifera L.
Alopecurus pratensis L.
Arachis hypogaea L.
Arrhenatherum elatius (L.) P. Beauv. ex J. Presl & C. Presl
Avena nuda L.
Avena sativa L. (vrátane *A. byzantina* K. Koch)
Avena strigosa Schreb.
Beta vulgaris L. partim
Biserrula pelecinus L.
Brassica juncea (L.) Czern.
Brassica napus L. var. *napobrassica* (L.) Rchb.
Brassica napus L. var. *napus*
Brassica nigra (L.) W.D.J. Koch
Brassica oleracea L. convar. *acephala* (DC.) Alef. var. *medullosa* Thell. + var. *varidis* L.
Brassica rapa L. var. *silvestris* (Lam.) Briggs
Bromus catharticus Vahl
Bromus sitchensis Trin.
Cannabis sativa L.
Carthamus tinctorius L.
Carum carvi L.
Cynodon dactylon (L.) Pers.
Dactylis glomerata L.
Festuca arundinacea Schreber
Festuca filiformis Pourr
Festuca ovina L.
Festuca pratensis Huds.
Festuca rubra L.

Festuca trachyphylla (Hack.) Krajina
Galega orientalis Lam.
Glycine max (L.) Merr. partim
Gossypium spp.
Hedysarum coronarium L.
Helianthus annuus L.
Hordeum vulgare L.
Lathyrus cicera L.
Linum usitatissimum L.
Lolium multiflorum Lam.
Lolium perenne L.
Lolium x hybridum Hausskn
Lotus corniculatus L.
Lupinus albus L.
Lupinus angustifolius L.
Lupinus luteus L.
Medicago doliata Carmign.
Medicago italica (Mill.) Fiori
Medicago littoralis Rohde ex Loisel.
Medicago lupulina L.
Medicago murex Willd.
Medicago polymorpha L.
Medicago rugosa Desr.
Medicago sativa L.
Medicago sativa L. *nothosubsp. varia* (Martyn) Arcang.
Medicago scutellata (L.) Mill.
Medicago truncatula Gaertn.
Onobrychis viciifolia Scop.
Ornithopus compressus L.
Ornithopus sativus Brot.
Oryza sativa L.
Papaver somniferum L.
Phacelia tanacetifolia Benth.
Phalaris aquatica L.
Phalaris canariensis L.

Phleum nodosum L.
Phleum pratense L.
Pisum sativum L. partim
Plantago lanceolata L.
Poa annua L.
Poa nemoralis L.
Poa palustris L.
Poa pratensis L.
Poa trivialis L.
Raphanus sativus L. var. *oleiformis* Pers.
Secale cereale L.
Sinapis alba L.
Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. *bicolor*
Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. *bicolor* x *Sorghum bicolor* (L.) Moench subsp. *drummondii* (Steud.) de Wet ex Davidse
Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. *drummondii* (Steud.) de Wet ex Davidse
Trifolium alexandrinum L. Berseem
Trifolium fragiferum L.
Trifolium glanduliferum Boiss.
Trifolium hirtum All.
Trifolium hybridum L.
Trifolium incarnatum L.
Trifolium isthmocarpum Brot.
Trifolium michelianum Savi
Trifolium pratense L.
Trifolium repens L.
Trifolium resupinatum L.
Trifolium squarrosum L.
Trifolium subterraneum L.
Trifolium vesiculosum Savi
Trigonella foenum-graecum L.
Trisetum flavescens (L.) P. Beauv.
Triticum aestivum L. subsp. *aestivum*
Triticum aestivum L. subsp. *spelta* (L.) Thell.
Triticum turgidum L. subsp. *durum* (Desf.) van Slageren
Vicia benghalensis L.

Vicia faba L. partim
Vicia pannonica Crantz
Vicia sativa L.
Vicia villosa Roth
xFestulolium Asch. & Graebn
xTriticosecale Wittm. ex A. Camus
Zea mays L. partim

ČASŤ B

Rody a druhy, ktoré sa majú použiť na pestovanie zeleniny

Allium cepa L.
Allium fistulosum L.
Allium porrum L.
Allium sativum L.
Allium schoenoprasum L.
Anthriscus cerefolium (L.) Hoffm.
Apium graveolens L.
Asparagus officinalis L.
Beta vulgaris L. partim
Brassica oleracea L. partim
Brassica rapa L. partim
Capsicum annuum L.
Cichorium endivia L.
Cichorium intybus L.
Citrullus lanatus (Thunb.) Matsum. et Nakai
Cucumis melo L.
Cucumis sativus L.
Cucurbita maxima Duchesne
Cucurbita pepo L.
Cynara cardunculus L.
Daucus carota L.
Foeniculum vulgare Mill.
Lactuca sativa L.
Petroselinum crispum (Mill.) Nyman ex A. W. Hill
Phaseolus coccineus L.
Phaseolus vulgaris L.

Pisum sativum L. partim
Raphanus sativus L. partim
Rheum rhabarbarum L.
Scorzonera hispanica L.
Solanum lycopersicum L.
Solanum melongena L.
Spinacia oleracea L.
Valerianella locusta (L.) Laterr.
Vicia faba L. partim
Zea mays L. partim

Hybridy pochádzajúce z kríženia druhov uvedených v tejto časti.

ČASŤ C

Rody a druhy, ktoré sa majú použiť na pestovanie ovocných drevín

Castanea sativa Mill.
Citrus L.
Corylus avellana L.
Cydonia oblonga Mill.
Ficus carica L.
Fortunella Swingle
Fragaria L.
Juglans regia L.
Malus Mill.
Olea europaea L.
Pistacia vera L.
Poncirus Raf.
Prunus amygdalus Batsch
Prunus armeniaca L.
Prunus avium (L.) L.
Prunus cerasus L.
Prunus domestica L.
Prunus persica (L.) Batsch
Prunus salicina Lindley
Pyrus L.
Ribes L.
Rubus L.
Vaccinium L.

ČASŤ D

Rody a druhy, ktoré sa majú použiť na výrobu viniča

Vitis L.

ČASŤ E

Rody a druhy, ktoré sa majú použiť na výrobu zemiakov

Solanum tuberosum L.

PRÍLOHA II
POŽIADAVKY NA VÝROBU A UVÁDZANIE PREDZÁKLADNÉHO,
ZÁKLADNÉHO A CERTIFIKOVANÉHO OSIVA A MATERIÁLU NA TRH PODĽA
ČLÁNKU 7

ČASŤ A
POŽIADAVKY NA VÝROBU A UVÁDZANIE PREDZÁKLADNÉHO,
ZÁKLADNÉHO A CERTIFIKOVANÉHO OSIVA POĽNOHOSPODÁRSKÝCH
DRUHOV A DRUHOV ZELENINY NA TRH

1. Všeobecné požiadavky na výrobu predzákladného, základného a certifikovaného osiva

A. Siatie alebo vysádzanie:

- a) Odroda vysievaného osiva, prípadne vrátane materských rastlín, sa identifikuje prostredníctvom úradnej návesky alebo návesky vydané profesionálnym prevádzkovateľom a zaznamená sa na zabezpečenie jej výsledovateľnosti. Návesku alebo záznamy o materskej rastline uchováva profesionálny prevádzkovateľ až do vydania úradnej návesky osiva uvádzaného na trh.
- b) Predplodina porastu musí byť v súlade s výrobou osiva druhov, odrôd a kategórie porastu a pestovateľská plocha musí byť dostatočne zbavená takých rastlín, ktoré na nej zostali z predplodiny (samovýsev).
- c) Materské rastliny alebo osivo sa musia vysádzať a/alebo vysievať spôsobom, ktorým sa zabezpečí:
 - i) dostatočná vzdialenosť od zdrojov peľu toho istého druhu a/alebo rôznych odrôd, od akéhokoľvek nežiaduceho cudzieho opelenia, aby sa v prípade potreby zabránilo krížovému opeleniu s inými plodinami; a
 - ii) vhodný zdroj a vhodná úroveň opelenia s cieľom zabezpečiť následné množenie.
- d) Kvalita pôdy, substrátov, materských rastlín a bezprostredného okolia podliehajú inšpekciám v záujme zabránenia výskytu škodcov alebo ich vektorov v súlade s nariadením (EÚ) 2016/2031.
- e) Stroje a akékoľvek použité vybavenie sa podrobia inšpekcii a burina alebo osivo z iných druhov alebo odrôd sa odstraňuje.
- f) V príslušnom prípade sa výroba osiva uskutočňuje oddelene od pestovania osiva patriaceho k rovnakému rodu alebo druhu, ktoré je určené na výrobu potravín alebo krmív, aby sa zabezpečilo splnenie požiadaviek uplatniteľných len na daný RMM.
- g) V príslušnom prípade možno pri množení osiva použiť aj množenie *in vitro*.

B. Pestovanie na poli:

- a) Zabezpečí sa, aby sa na poli nenachádzali rastliny iných druhov, iných odrôd, ktoré sa javia ako odrodová nečistota a ktoré sa na základe opisu odrôd od danej odrôd zjavne líšia v jednej alebo viacerých charakteristických vlastnostiach („odchylný typ“). Ak to vzhľadom na vlastnosti príslušného

druhu nie je možné, ich prítomnosť sa musí obmedziť na čo najmenšie možné množstvo.

V prípade prítomnosti odchylných typov alebo iných rastlinných druhov alebo odrôd počas fázy pestovania alebo počas spracovania osiva sa použije vhodné ošetrovanie a/alebo odstránenie, aby sa zabezpečila odrodová identita a čistota osiva a zabránilo sa prítomnosti akýchkoľvek nežiaducich druhov.

- b) Rastliny sa ošetrujú alebo vylučujú ako zdroj RMM v prípade pozitívnych výsledkov testov alebo viditeľných príznakov napadnutia škodcami či nedostatkov v súlade s nariadením (EÚ) 2016/2031.
- c) RMM a v náležitých prípadoch aj materské rastliny sa udržiavajú tak, aby sa zabezpečila identita odrody. Toto udržiavanie sa zakladá na úradnom opise alebo úradne uznanom opise odrody.
- d) Materské rastliny sa udržiavajú vo všetkých fázach výroby v takých podmienkach, ktoré umožňujú výrobu osiva a jeho identifikáciu v porovnaní s úradným opisom danej odrody.
- e) Všetky plodiny na poli podliehajú inšpekciám úradne alebo pod úradným dohľadom v ich príslušných vegetačných fázach, s príslušnou frekvenciou a príslušnými metódami pre dotknuté druhy, aby sa overili stanovené požiadavky. Metódy inšpekcií musia byť v súlade s platnými medzinárodnými normami. Ak nie je možné odstrániť alebo oddeliť nevyhovujúce rastliny počas vegetačnej fázy, celé pole sa vyradí z výroby osiva, pokiaľ nežiaduce osivo nemožno mechanicky oddeliť v neskoršej fáze.

C. Zber a pozberová úprava:

- a) Osivo sa zbiera hromadne alebo vo forme jednotlivých rastlín, podľa toho, ktorý spôsob je vhodný na zabezpečenie jeho identity a čistoty a správnej výsledovateľnosti.
- b) Z každej zapečatenej dávky sa odoberie vzorka osiva. Veľkosť vzorky a intenzita odberu vzoriek, vybavenie a metóda musia byť vhodné pre príslušné druhy a v súlade s platnými medzinárodnými normami.
- c) Všetky vzorky osiva sa podrobia laboratórnemu testovaniu, aby sa zabezpečilo splnenie požiadaviek na kvalitu pre príslušný druh. Laboratórne testovanie sa vykonáva v súlade s metódami, vybavením a pestovateľskými substrátmi vhodnými pre príslušné druhy a v súlade s platnými medzinárodnými normami. Testovanie zahŕňa v prípade potreby opakované testovanie hodnoty klíčivosti po určitom období primeranom pre príslušný druh.
- d) Prevádzkovateľ pod úradným dohľadom podrobí všetky dávky osiva, ktoré patria do predzákladnej, základnej alebo certifikovanej kategórie, ak sa budú používať na výrobu ďalších generácií osiva, a najmenej 5 % dávok osiva, ktoré patria do certifikovanej kategórie a ktoré sa už nebudú množiť, testovaniu na kontrolných poličkách na overenie súladu:
 - i) s odrodovou identitou;
 - ii) s normami minimálnej odrodovej čistoty a
 - iii) s požiadavkami na zdravie rastlín.

Dávky osiva patriace do predzákladnej, základnej alebo certifikovanej kategórie sa podrobia úradnému následnému kontrolnému testovaniu založenému na riziku, aby sa overil súlad s predchádzajúcimi požiadavkami. Vzorky použité na úradné následné kontrolné testovanie sa odoberajú úradne.

Testovanie na kontrolných poličkach sa vykoná v súlade s platnými medzinárodnými normami.

Môžu sa použiť vhodné biomolekulárne metódy.

2. Požiadavky na uvádzanie osiva na trh

Osivo musí v závislosti od vlastností každého rodu alebo druhu a príslušnej kategórie spĺňať všetky tieto požiadavky na kvalitu:

- a) musí mať minimálnu klíčivosť, aby sa po siatí zabezpečil náležitý počet rastlín na meter štvorcový a následný výnos a kvalita výroby;
- b) musí mať maximálny obsah tvrdého osiva, aby sa zabezpečil náležitý počet rastlín na meter štvorcový;
- c) musí mať minimálnu čistotu, aby sa zabezpečila najvyššia úroveň odrodovej identity;
- d) musí mať maximálny obsah vlhkosti, aby sa zabezpečila ochrana materiálu počas spracúvania, skladovania a sprístupňovania na trhu;
- e) musí mať maximálny obsah osiva iných rodov alebo druhov, aby sa zabezpečila najnižšia prítomnosť nežiaducich rastlín v dávke;
- f) musí mať minimálnu životaschopnosť, vymedzený rozmer a špecifickú klasifikáciu, aby sa zabezpečila vhodnosť materiálu a dostatočná homogenita dávky na siatie alebo vysádzanie;
- g) musí mať maximálnu prítomnosť zeme alebo cudzej prímеси, aby sa zabránilo podvodným praktikám a technickým nečistotám a
- h) nesmie mať špecifické nedostatky a poškodenia, aby sa zabezpečila kvalita a zdravie materiálu.

ČASŤ B

POŽIADAVKY NA VÝROBU A UVÁDZANIE PREDZÁKLADNÉHO, ZÁKLADNÉHO A CERTIFIKOVANÉHO MATERIÁLU POĽNOHOSPODÁRSKÝCH DRUHOV A DRUHOV ZELENINY NA TRH

1. Požiadavky na výrobu predzákladného, základného a certifikovaného materiálu

A. Siatie alebo vysádzanie:

- a) Identita materiálu, prípadne vrátane materských rastlín a vysievaného osiva, sa určuje prostredníctvom úradnej návesky alebo návesky vydankej profesionálnym prevádzkovateľom a zaznamenanaj profesionálnym prevádzkovateľom na zabezpečenie jej výsledovateľnosti. Návesku materiálu po jeho uvedení na trh alebo záznamy o materskej rastline uchováva profesionálny prevádzkovateľ.
- b) Materiál sa vysádza tak, aby:
 - i) sa predzákladný materiál počas procesu výroby udržiaval v zariadeniach, ktoré zabezpečujú ochranu pred infekciou vzdušnými vektormi a akýmkoľvek inými možnými zdrojmi;

- ii) bola zabezpečená dostatočná vzdialenosť od iných rastlín rovnakého rodu alebo druhu na základe botanických vlastností a techník šľachtenia každého druhu a prípadne podľa kategórie materiálu, aby sa zabezpečila ochrana pred akýmkoľvek nežiaducim cudzím opelením a aby sa zabránilo krížovému opeleniu s inými plodinami; a
- iii) hustota výsadby bola primeraná na to, aby bolo možné rastliny pozorovať jednotlivo.
- c) Ak je to vhodné, materiál sa pestuje oddelene od materiálu patriaceho k rovnakým rodom alebo druhom určeným na potravinové alebo krmivové účely.

B. Pestovanie na poli:

- a) Počas všetkých fáz pestovania sa množiteľský a sadivový materiál uchovávať oddelene od seba.
- b) RMM, ktorý spĺňa požiadavky danej kategórie, sa nesmie miešať s materiálom iných kategórií.
- c) Odchylné typy a zdeformované alebo poškodené rastliny sa likvidujú vo všetkých fázach pestovania.
- d) Materské rastliny sa ošetrojú alebo vylučujú ako zdroj RMM v prípade pozitívnych výsledkov testov alebo viditeľných príznakov napadnutia škodcami či nedostatkov v súlade s nariadením (EÚ) 2016/2031.
- e) Materské rastliny sa udržiavajú vo všetkých fázach pestovania v takých podmienkach, ktoré umožňujú výrobu RMM a jeho identifikáciu a overenie súladu s úradným opisom alebo úradne uznaným opisom danej odrody. V prípade materských rastlín, ktoré nepatria k odrode, sa toto overenie súladu s úradným opisom alebo úradne uznaným opisom týka druhov, ku ktorým tieto materské rastliny patria.
- f) Materské rastliny podliehajú inšpekciám v príslušných vegetačných fázach, s príslušnou frekvenciou a príslušnými metódami, ktoré sú vhodné pre príslušné rody alebo druhy.
- g) Vzorka, ktorá sa má odobrať z dávky, musí mať primeranú minimálnu veľkosť na určenie splnenia požiadaviek na kvalitu pre príslušné rody alebo druhy. Intenzita, vybavenie a metóda odberu vzoriek musia byť vhodné pre príslušné rody alebo druhy a v súlade s platnými medzinárodnými normami.
- h) Testovanie sa vykonáva v súlade s metódami, vybavením a pestovateľskými substrátmi vhodnými pre príslušné rody alebo druhy a v súlade s platnými medzinárodnými normami, aby sa zabezpečilo splnenie požiadaviek na kvalitu.

C. Zber a pozberová úprava pre druhy a rody patriace do časti E prílohy I (sadio zemiakov):

- a) Materiál sa zbiera hromadne alebo vo forme jednotlivých rastlín, podľa toho, ktorý spôsob je vhodný na zabezpečenie jeho identity, zdravia a výsledovateľnosti.

- b) Z každej zapečatenej dávky sa odoberie vzorka hľúz. Veľkosť vzorky a intenzita odberu vzoriek, vybavenie a metóda musia byť vhodné pre príslušné druhy a v súlade s platnými medzinárodnými normami.
- c) Všetky vzorky hľúzy sa podrobia laboratórnemu testovaniu, aby sa zabezpečilo splnenie požiadaviek na kvalitu a fytosanitárnych požiadaviek na príslušný druh. Laboratórne testovanie sa vykonáva v súlade s metódami, vybavením a pestovateľskými substrátmi vhodnými pre príslušné druhy a v súlade s platnými medzinárodnými normami.
- d) Prevádzkovateľ pod úradným dohľadom príslušného orgánu podrobí všetky dávky, ktoré patria do predzákladnej alebo základnej kategórie, a najmenej 5 % dávok, ktoré patria do certifikovanej kategórie, testovaniu na kontrolných políčkach na overenie súladu:
 - i) s odrodovou identitou;
 - ii) s normami minimálnej odrodovej čistoty;
 - iii) s ich klíčivosťou;
 - iv) s požiadavkami na zdravie rastlín.

Dávky patriace do predzákladnej, základnej alebo certifikovanej kategórie sa podrobia úradnému následnému kontrolnému testovaniu založenému na riziku, aby sa overil súlad s predchádzajúcimi požiadavkami. Vzorky použité na úradné následné kontrolné testovanie sa odoberajú úradne.

Testovanie na kontrolných políčkach sa vykoná v súlade s platnými medzinárodnými normami.

Môžu sa použiť vhodné biomolekulárne metódy.

2. Požiadavky na uvádzanie predzákladného, základného a certifikovaného materiálu na trh

Materiál musí v závislosti od vlastností každého rodu alebo druhu a príslušnej kategórie spĺňať všetky tieto požiadavky:

- a) musí mať minimálnu životaschopnosť alebo hodnotu klíčivosti, vymedzený rozmer a prípadne špecifickú klasifikáciu, aby sa zabezpečila vhodnosť materiálu a dostatočná homogenita dávky na vysádzanie;
- b) musí byť prakticky bez špecifických nedostatkov.

ČASŤ C

POŽIADAVKY NA VÝROBU, REGISTRÁCIU A UVÁDZANIE VYSELEKTOVANÝCH KLONOV, MULTIKLONÁLNYCH ZMESÍ A POLYKLONÁLNEHO RMM PREDZÁKLADNÉHO, ZÁKLADNÉHO A CERTIFIKOVANÉHO MATERIÁLU NA TRH, AKO SA UVÁDZA V ČLÁNKU 9 ODS. 1

1. Požiadavky na výrobu predzákladných, základných a certifikovaných vyselektovaných klonov, multiklonálnych zmesí a polyklonálneho RMM

A. Výsadba:

- a) Identita vyselektovaného klonu, multiklonálnej zmesi alebo polyklonálneho RMM sa určuje prostredníctvom úradnej návesky alebo návesky vydanej profesionálnym prevádzkovateľom a zaznamenanaj profesionálnym prevádzkovateľom na zabezpečenie jej vysledovateľnosti. Návesku materiálu alebo záznamy o príslušných materských rastlinách na výrobu každého vyselektovaného klonu a o príslušných genotypoch na výrobu polyklonálneho RMM uchováva profesionálny prevádzkovateľ po uvedení príslušného RMM na trh.
- b) Materiál sa vysádza tak, aby:
 - i) bola zabezpečená dostatočná vzdialenosť od iných rastlín rovnakého rodu alebo druhu na základe botanických vlastností každého druhu a prípadne podľa kategórie materiálu, aby sa zabezpečila ochrana pred akýmkoľvek nežiaducim cudzím opelením a aby sa zabránilo krížovému opeleniu s inými plodinami;
 - ii) hustota výsadby bola primeraná na to, aby bolo možné každú rastlinu pozorovať jednotlivo.
- c) Ak je to vhodné, materiál sa pestuje oddelene od materiálu patriaceho k rovnakým rodom alebo druhom určeným na potravinové alebo krmivové účely.

B. Pestovanie na poli:

- a) Počas všetkých fáz pestovania sa množiteľský a sadivový materiál uchovávať oddelene od seba.
- b) Množiteľský materiál, ktorý spĺňa požiadavky danej kategórie, sa nesmie miešať s materiálom iných kategórií.
- c) Odchylné typy a zdeformované alebo poškodené rastliny sa zlikvidujú vo všetkých fázach pestovania, aby sa zabezpečila odrodová identita a čistota alebo, v prípade podnikov nepatriacich k odrode, aby sa zabezpečila pravosť identity druhu a efektívna výroba.
- d) Príslušné materské rastliny a príslušné genotypy sa ako zdroj RMM v prípade nedostatkov vylúčia.
- e) Príslušné materské rastliny a príslušné genotypy sa udržiavajú vo všetkých fázach pestovania v takých podmienkach, ktoré umožňujú výrobu RMM a jeho identifikáciu a overenie súladu s úradným opisom alebo úradne uznaným opisom danej odrody. V prípade materských rastlín, ktoré nepatria k odrode, sa toto overenie súladu s úradným opisom alebo úradne uznaným opisom týka druhov, ku ktorým tieto materské rastliny patria.
- f) Materské rastliny podliehajú inšpekciám v príslušných vegetačných fázach, s príslušnou frekvenciou a príslušnými metódami, ktoré sú vhodné pre príslušné rody alebo druhy.
- g) Vzorka, ktorá sa má odobrať z dávky, musí mať primeranú minimálnu veľkosť na určenie splnenia požiadaviek na kvalitu pre príslušné rody alebo druhy. Intenzita, vybavenie a metóda odberu vzoriek musia byť vhodné pre príslušné rody alebo druhy a v súlade s platnými medzinárodnými normami.

- h) Testovanie sa vykonáva v súlade s metódami, vybavením a pestovateľskými substrátmi vhodnými pre príslušné rody alebo druhy a v súlade s platnými medzinárodnými normami, aby sa zabezpečilo splnenie požiadaviek na kvalitu.
- i) V prípade multiklonálnych zmesí sa zmes vyselektovaných klonov tvoriacich multiklonálnu zmes pripraví pred konečným balením tohto RMM a musí obsahovať rovnaké podiely všetkých vyselektovaných klonov, ktoré tvoria multiklonálnu zmes.
- j) V prípade polyklonálneho RMM sa zmes genotypov tvoriacich polyklonálny RMM pripraví pred konečným balením tohto RMM a musí obsahovať rovnaké podiely všetkých genotypov, ktoré tvoria polyklonálny RMM.

2. *Požiadavky na registráciu vyselektovaného klonu, multiklonálnej zmesi a polyklonálneho RMM*

- a) Žiadateľ predloží príslušnému orgánu žiadosť, v ktorej uvedie:
 - i) druh a prípadne odrodu, ku ktorej patrí vyselektovaný klon, multiklonálna zmes alebo polyklonálny RMM, pričom odroda sa zaregistruje v národnom registri odrôd uvedenom v článku 44;
 - ii) navrhovaný názov a synonymá;
 - iii) v príslušnom prípade opis zloženia multiklonálnej zmesi alebo polyklonálneho RMM;
 - iv) udržiavateľa vyselektovaného klonu, multiklonálnej zmesi alebo polyklonálneho RMM;
 - v) odkaz na opis hlavných vlastností odrody, ku ktorej patrí vyselektovaný klon, multiklonálna zmes alebo polyklonálny RMM;
 - vi) opis hlavných vlastností hodnoty pre udržateľné pestovanie a využitie vyselektovaného klonu, multiklonálnej zmesi alebo polyklonálneho PRM;
 - vii) odhadovaný genetický zisk vyselektovaného klonu, multiklonálnej zmesi alebo polyklonálneho RMM vo vzťahu k celkovej úžitkovosti príslušnej odrody;
 - viii) informácie o tom, či je vyselektovaný klon, multiklonálna zmes alebo polyklonálny RMM už zaregistrovaný v registri iného členského štátu.
- b) Vyselektovaný klon, multiklonálna zmes alebo polyklonálny RMM musí na registráciu spĺňať tieto požiadavky pre daný typ materiálu:
 - i) polyklonálny RMM sa vyselektuje v jedinom poľnom pokuse obsahujúcom reprezentatívnu vzorku celkovej genetickej diverzity odrody podľa experimentálneho návrhu založeného na medzinárodne uznávaných metódach. V prípade polyklonálneho RMM viniča bude tento návrh založený na metódach predpísaných Medzinárodnou organizáciou pre vinič a víno;
 - ii) v prípade množiteľského materiálu viniča sa polyklonálny RMM skladá zo 7 až 20 rôznych genotypov;
 - iii) pravosť identity odrody vyselektovaného klonu, každého vyselektovaného klonu multiklonálnej zmesi a každého genotypu polyklonálneho RMM sa zabezpečí pozorovaním fenotypových znakov

a prípadne molekulárnou analýzou podľa medzinárodne uznávaných noriem.

Príslušný orgán rozhodne o registrácii až po tom, čo dospeje k záveru, že sú splnené body i) až iii) pre daný typ materiálu.

- c) Požiadavky na uvádzanie predzákladného, základného a certifikovaného materiálu na trh uvedené v časti B bode 2 sa uplatňujú zodpovedajúcim spôsobom.

ČASŤ D

POŽIADAVKY NA VÝROBU A UVÁDZANIE PREDZÁKLADNÉHO, ZÁKLADNÉHO A CERTIFIKOVANÉHO OSIVA OVOCNÝCH DREVÍN, VINIČA A SADIVA ZEMIAKOV NA TRH

1. Požiadavky na výrobu predzákladného, základného a certifikovaného osiva ovocných drevín, viniča a sadiva zemiakov

A. Siatie alebo vysádzanie:

- a) Materské rastliny a prípadne opel'ovacie rastliny sa vysádzajú tak, aby:
 - i) bola zabezpečená dostatočná vzdialenosť od iných rastlín rovnakého rodu alebo druhu na základe botanických vlastností a techník šľachtenia a prípadne podľa kategórie materiálu, aby sa zabezpečila ochrana pred akýmkoľvek nežiaducim cudzím opelením a aby sa zabránilo krížovému opeleniu s inými plodinami; a
 - ii) hustota výsadby bola primeraná na to, aby bolo možné rastliny pozorovať jednotlivo.
- b) Ak je to vhodné, materiál sa pestuje oddelene od materiálu patriaceho k rovnakým rodom alebo druhom určeným na potravinové alebo krmivové účely.

B. Pestovanie na poli:

- a) Počas všetkých fáz pestovania sa množiteľský a sadivový materiál uchovávať oddelene od seba.
- b) Množiteľský materiál, ktorý spĺňa požiadavky danej kategórie, sa nesmie miešať s materiálom iných kategórií.
- c) Kvitnúca materská rastlina podlieha samoopeleniu alebo krížovému opeleniu peľom z okolitých opel'ovacích rastlín podľa vhodnosti pre príslušné rody alebo druhy.
- d) Odchylné typy a zdeformované alebo poškodené rastliny sa zlikvidujú vo všetkých fázach pestovania, aby sa zabezpečila pravosť identity odrody alebo, v prípade rastlín nepatriacich k odrode, aby sa zabezpečila pravosť identity druhu, ku ktorému patria, ich dostatočná čistota a efektívna výroba.
- e) Materské rastliny a opel'ovacie rastliny sa v prípade nedostatkov vylúčia ako zdroj osiva.
- f) Materské rastliny sa musia udržiavať vo všetkých fázach pestovania za podmienok umožňujúcich výrobu osiva. Materské rastliny a opel'ovacie rastliny sa udržiavajú vo všetkých fázach pestovania v podmienkach, ktoré

umožňujú ich identifikáciu a overenie súladu s úradným opisom alebo úradne uznaným opisom danej odrody. V prípade materských rastlín a opeľovacích rastlín, ktoré nepatria k odrode, sa toto overenie súladu s úradným opisom alebo úradne uznaným opisom týka druhov, ku ktorým tieto materské rastliny a opeľovacie rastliny patria.

- g) Materské rastliny a opeľovacie rastliny podliehajú inšpekciám v príslušných vegetačných fázach, s príslušnou frekvenciou a príslušnými metódami, ktoré sú vhodné pre príslušné rody alebo druhy.
- h) Vzorka, ktorá sa má odobrať z dávky, musí mať primeranú minimálnu veľkosť na určenie splnenia požiadaviek na kvalitu pre príslušné rody alebo druhy. Intenzita, vybavenie a metóda odberu vzoriek musia byť vhodné pre príslušné rody alebo druhy a v súlade s platnými medzinárodnými normami.
- i) Testovanie sa vykonáva v súlade s metódami, vybavením a pestovateľskými substrátmi vhodnými pre príslušné rody alebo druhy a v súlade s platnými medzinárodnými normami, aby sa zabezpečilo splnenie požiadaviek na kvalitu.

2. Požiadavky na uvádzanie predzákladného, základného a certifikovaného osiva ovocných drevín, viniča a sadiva zemiakov na trh

Osivo musí v závislosti od vlastností každého rodu alebo druhu a príslušnej kategórie spĺňať všetky tieto požiadavky na kvalitu:

- a) musí patriť k odrode a v prípade osiva, ktoré nepatrí k odrode, musí patriť k druhu;
- b) musí mať minimálnu životaschopnosť, vymedzený rozmer a prípadne špecifickú klasifikáciu, aby sa zabezpečila vhodnosť materiálu a dostatočná homogenita dávky na vysádzanie; a
- c) musí byť prakticky bez špecifických nedostatkov a poškodenia, aby sa zabezpečila kvalita osiva.

ČASŤ E

POŽIADAVKY NA VÝROBU A UVÁDZANIE PREDZÁKLADNÉHO, ZÁKLADNÉHO A CERTIFIKOVANÉHO MATERIÁLU VYROBENÉHO MNOŽENÍM *IN VITRO* NA TRH

1. Požiadavky na výrobu predzákladného, základného a certifikovaného materiálu získaného množením *in vitro*

A. Kultúra *in vitro*

- a) Identita materiálu *in vitro* alebo *in vivo* sa podľa potreby určí pomocou návesky a zaznamená sa s cieľom zabezpečiť jeho výsledovateľnosť. Náveska materiálu sa musí uchovávať.
- b) Materiál, ktorého vzorky boli odobraté z materiálu *in vivo*, sa musí dezinfikovať.

B. Výroba *in vitro*

- a) Klony, ktoré pochádzajú z materiálu uvedeného v bode A písm. a), sa vyrabia množením *in vitro*.
- b) Počas všetkých fáz pestovania sa množiteľský a sadivový materiál uchováva oddelene od seba.

- c) Klony, ktoré spĺňajú požiadavky danej kategórie RMM, sa nesmú miešať s klonmi iných kategórií.
- d) Počet po sebe nasledujúcich cyklov množenia *in vitro* sa podľa potreby obmedzí pre príslušné rody alebo druhy.
- e) Klony sa udržiavajú vo všetkých fázach výroby v takých podmienkach, ktoré umožňujú výrobu RMM a jeho identifikáciu a overenie súladu s úradným opisom alebo úradne uznaným opisom danej odrody. V prípade klonov, ktoré nepatria k odrode, sa toto overenie súladu s úradným opisom alebo úradne uznaným opisom týka druhov, ku ktorým tieto klony patria.
- f) Klony podliehajú inšpekciám v príslušných vegetačných fázach, s príslušnou frekvenciou a príslušnými metódami, ktoré sú vhodné pre príslušné rody alebo druhy.
- g) Vzorka, ktorá sa má odobrať z dávky, musí mať primeranú minimálnu veľkosť na určenie splnenia požiadaviek na kvalitu pre príslušné rody alebo druhy. Intenzita, vybavenie a metóda odberu vzoriek musia byť vhodné pre príslušné rody alebo druhy a v súlade s platnými medzinárodnými normami.
- h) Testovanie sa vykonáva v súlade s metódami, vybavením a pestovateľskými substrátmi vhodnými pre príslušné rody alebo druhy a v súlade s platnými medzinárodnými normami, aby sa zabezpečilo splnenie požiadaviek na kvalitu.

2. Požiadavky na uvádzanie predzákladného, základného a certifikovaného materiálu vyrobeného množením *in vitro* na trh

Materiál *in vitro* alebo *in vivo* musí v závislosti od vlastností každého rodu alebo druhu a príslušnej kategórie spĺňať všetky tieto požiadavky:

- a) musí patriť k odrode a v prípade materiálu, ktorý nepatrí k odrode, musí patriť k druhu označenému na náveske prostredníctvom:
 - i) dodržania fenotypových znakov materiálu *in vivo* uvedeného v bode A písm. a);
 - ii) výroby rastlín *in vivo* z materiálu *in vitro* uvedeného v bode A písm. a) a dodržania fenotypových znakov týchto rastlín;
 - iii) výroby rastlín *in vivo* z klonov uvedených v bode B písm. a) a dodržania fenotypových znakov týchto rastlín; a
 - iv) prípadne prostredníctvom molekulárnej analýzy materiálu *in vitro* uvedeného v bode A písm. a) a/alebo klonov uvedených v bode B písm. a);
- b) musí mať minimálnu životaschopnosť, vymedzený rozmer a prípadne špecifickú klasifikáciu, aby sa zabezpečila vhodnosť materiálu a dostatočná homogenita dávky na vysádzanie;
- c) musí byť prakticky bez špecifických nedostatkov a poškodení.

PRÍLOHA III
POŽIADAVKY NA VÝROBU A UVÁDZANIE ŠTANDARDNÉHO OSIVA
A MATERIÁLU NA TRH, AKO SA UVÁDZA V ČLÁNKU 8

ČASŤ A
POŽIADAVKY NA VÝROBU A UVÁDZANIE ŠTANDARDNÉHO OSIVA
POĽNOHOSPODÁRSKÝCH DRUHOV A DRUHOV ZELENINY NA TRH

1. Všeobecné požiadavky na výrobu štandardného osiva

A. Siatie alebo vysádzanie:

- a) Na zabezpečenie výsledovateľnosti sa určí odroda vysievaného osiva, prípadne vrátane materských rastlín. Náveska materiálu alebo záznamy o materskej rastline sa uchovávajú najmenej dva roky.
- b) Predplodina porastu nesmie byť v nesúlade s výrobou osiva druhov a odrôd porastu a pestovateľská plocha musí byť dostatočne zbavená takých rastlín, ktoré na nej zostali z predplodiny (samovýsev).
- c) Materské rastliny alebo osivo sa musia vysádzať a/alebo vysievať spôsobom, ktorým sa zabezpečí:
 - i) dostatočná vzdialenosť od zdrojov peľu z rovnakých druhov a/alebo rôznych odrôd podľa pravidiel izolácie určených na základe botanických vlastností každého druhu a techník šľachtenia, aby sa zabezpečila ochrana pred akýmkoľvek nežiaducim cudzím opelením a prípadne aby sa zabránilo krížovému opeleniu s inými plodinami; a
 - ii) vhodný zdroj a vhodná úroveň opelenia s cieľom zabezpečiť následné množenie.
- d) Kvalita pôdy, substrátov, materských rastlín a bezprostredného okolia podliehajú inšpekciám v záujme zabránenia výskytu škodcov alebo ich vektorov v súlade s nariadením (EÚ) 2016/2031.
- e) Náležitá pozornosť je venovaná strojom a všetkým zariadeniam použitým na zabezpečenie neprítomnosti buriny alebo iných druhov, ktoré je ťažké odlišiť v laboratórnych testoch.
- f) V príslušnom prípade sa výroba osiva uskutočňuje oddelene od pestovania osiva patriaceho k rovnakému rodu alebo druhu, ktoré je určené na výrobu potravín alebo krmív, aby sa zabezpečilo zdravie príslušného materiálu.
- g) V príslušnom prípade možno pri množení osiva použiť aj množenie *in vitro*.

B. Výroba na poli:

- a) Je potrebné zabezpečiť, aby sa na poli nevyskytovali odchylné typy. Ak to vzhľadom na vlastnosti príslušného druhu nie je možné, ich prítomnosť sa musí obmedziť na čo najmenšie možné množstvo.

V prípade prítomnosti odchylných typov alebo iných rastlinných druhov alebo odrôd počas fázy pestovania alebo počas spracovania osiva sa použije vhodné ošetrovanie a/alebo odstránenie, aby sa zabezpečila odrodová identita a čistota osiva a zabránilo sa prítomnosti akýchkoľvek nežiaducich druhov.

- b) Rastliny sa ošetrujú alebo vylučujú ako zdroj RMM v prípade pozitívnych výsledkov testov alebo viditeľných príznakov napadnutia škodcami či nedostatkov v súlade s nariadením (EÚ) 2016/2031.

- c) RMM a v náležitých prípadoch aj materské rastliny sa udržiavajú tak, aby sa zabezpečila identita odrody. Toto udržiavanie sa zakladá na úradnom opise alebo úradne uznanom opise odrody.
- d) Materské rastliny sa udržiavajú vo všetkých fázach výroby v takých podmienkach, ktoré umožňujú výrobu osiva a jeho identifikáciu a overenie súladu s úradným opisom danej odrody.
- e) Všetky plodiny na poli podliehajú inšpekciám v ich príslušných vegetačných fázach, s príslušnou frekvenciou a príslušnými metódami pre dotknuté druhy, aby sa overili stanovené požiadavky. Metódami inšpekcií sa zabezpečí spoľahlivosť pozorovaní. Ak nie je možné odstrániť alebo oddeliť nevyhovujúce rastliny počas vegetačnej fázy, celé pole sa vyradí z výroby osiva, pokiaľ nežiaduce osivo nemožno mechanicky oddeliť v neskoršej fáze.

C. Zber a pozberová úprava:

- a) Osivo sa zbiera hromadne alebo vo forme jednotlivých rastlín, podľa toho, ktorý spôsob je vhodný na zabezpečenie jeho identity, čistoty a výsledovateľnosti.
- b) Z každej dávky sa odoberie vzorka osiva a testuje sa v laboratóriu, aby sa zabezpečilo splnenie požiadaviek na kvalitu pre príslušný druh vrátane klíčivosti. Testovanie zahŕňa v prípade potreby opakované testovanie hodnoty klíčivosti po určitom období primeranom pre príslušný druh.
- c) Dávky osiva sa podrobia úradnému následnému kontrolnému testovaniu na základe rizika s cieľom overiť súlad:
 - i) s odrodovou identitou;
 - ii) s normami minimálnej odrodovej čistoty;
 - iii) s ich klíčivosťou a
 - iv) s požiadavkami na zdravie rastlín.

Vzorky použité na úradné následné kontrolné testovanie sa odoberajú úradne.

Môžu sa použiť vhodné biomolekulárne metódy.

2. Požiadavky na uvádzanie štandardného osiva na trh

Osivo musí spĺňať všetky tieto požiadavky na kvalitu v závislosti od vlastností každého rodu alebo druhu:

- a) musí mať aspoň minimálnu klíčivosť, aby sa po siatí zabezpečil náležitý počet rastlín na meter štvorcový a následný výnos a kvalita výroby;
- b) musí mať najviac maximálny obsah tvrdého osiva, aby sa zabezpečil náležitý počet rastlín na meter štvorcový;
- c) musí mať aspoň minimálnu čistotu, aby sa zabezpečila najvyššia úroveň odrodovej identity;
- d) musí mať najviac maximálny obsah vlhkosti, aby sa zabezpečila ochrana materiálu počas spracovania, skladovania a sprístupňovania na trhu;
- e) musí mať nanajvýš maximálny obsah osiva iných rodov alebo druhov, aby sa zabezpečila najnižšia prítomnosť nežiaducich rastlín v dávke;

- f) musí mať dostatočnú životaschopnosť, vymedzený rozmer a špecifickú klasifikáciu, aby sa zabezpečila vhodnosť materiálu a dostatočná homogenita dávky na siatie alebo vysádzanie;
- g) musí mať maximálnu prítomnosť zeme alebo cudzej prímеси, aby sa zabránilo podvodným praktikám a technickým nečistotám; a
- h) nesmie mať špecifické nedostatky a poškodenia, aby sa zabezpečila kvalita a zdravie materiálu.

ČASŤ B

POŽIADAVKY NA VÝROBU A UVÁDZANIE ŠTANDARDNÉHO MATERIÁLU POĽNOHOSPODÁRSKÝCH DRUHOV A DRUHOV ZELENINY NA TRH

S výnimkou písmena b) bodu i) sa časť B prílohy II zodpovedajúcim spôsobom uplatňuje na výrobu a uvádzanie štandardného materiálu na trh.

ČASŤ C

POŽIADAVKY NA REGISTRÁCIU, VÝROBU A UVÁDZANIE VYSELEKTOVANÝCH KLONOV, MULTIKLONÁLNYCH ZMESÍ A POLYKLONÁLNEHO RMM ŠTANDARDNÉHO MATERIÁLU NA TRH, AKO SA UVÁDZA V ČLÁNKU 9 ODS. 1

Podpníky viniča sa nesmú uvádzať na trh ako štandardný materiál.

Časť C prílohy II sa zodpovedajúcim spôsobom uplatňuje na registráciu, výrobu a uvádzanie vyselektovaných klonov, multiklonálnych zmesí a polyklonálneho RMM štandardného materiálu na trh.

ČASŤ D

POŽIADAVKY NA VÝROBU A UVÁDZANIE ŠTANDARDNÉHO OSIVA OVOCNÝCH DREVÍN, VINIČA A SADIVA ZEMIAKOV NA TRH

Časť D prílohy II sa zodpovedajúcim spôsobom uplatňuje na výrobu a uvádzanie štandardného osiva ovocných drevín, viniča a sadiva zemiakov na trh.

ČASŤ E

POŽIADAVKY NA VÝROBU A UVÁDZANIE ŠTANDARDNÉHO MATERIÁLU VYROBENÉHO MNOŽENÍM *IN VITRO* NA TRH

Časť E prílohy II sa zodpovedajúcim spôsobom uplatňuje na výrobu a uvádzanie štandardného materiálu vyrobeného množením *in vitro* na trh.

PRÍLOHA IV
RODY A DRUHY, KTORÉ SA MÔŽU VYRÁBAŤ A UVÁDZAŤ NA TRH LEN AKO
PREDZÁKLADNÉ, ZÁKLADNÉ ALEBO CERTIFIKOVANÉ OSIVO ALEBO
MATERIÁLPODĽA ČLÁNKU 20 ODS. 1

ČASŤ A
RODY A DRUHY, KTORÉ SA MAJÚ POUŽIŤ NA VÝROBU
POĽNOHOSPODÁRSKÝCH PLODÍN INÝCH AKO ZELENINA A KTORÉ SA
MÔŽU VYRÁBAŤ A UVÁDZAŤ NA TRH LEN AKO PREDZÁKLADNÉ,
ZÁKLADNÉ ALEBO CERTIFIKOVANÉ OSIVO

Agrostis canina L.
Agrostis capillaris L.
Agrostis gigantea Roth.
Agrostis stolonifera L.
Alopecurus pratensis L.
Arachis hypogaea L.
Arrhenatherum elatius (L.) P. Beauv. ex J. Presl & C. Presl.
Avena nuda L.
Avena sativa L.(vrátane *A. byzantina* K. Koch.)
Avena strigosa Schreb.
Beta vulgaris L.
Brassica juncea (L.) Czern.
Brassica napus L. var. *napobrassica* (L.) Rchb.
Brassica napus L. var. *napus*
Brassica nigra (L.) W.D.J. Koch
Brassica oleracea L. convar. *acephala* (DC.) Alef. var. *medullosa* Thell. + var. *varidis* L.
Brassica rapa L.
Bromus catharticus Vahl
Bromus sitchensis Trin.
Cannabis sativa L.
Carthamus tinctorius L.
Carum carvi L.
Cynodon dactylon (L.) Pers.
Dactylis glomerata L.
Festuca arundinacea Schreb.
Festuca filiformis Pourr.

Festuca ovina L.
Festuca pratensis Huds.
Festuca rubra L.
Festuca trachyphylla (Hack.) Krajina
xFestulolium Asch. et Graebn.
Galega orientalis Lam.
Glycine max (L.) Merrill
Gossypium L.
Hedysarum coronarium L.
Helianthus annuus L.
Hordeum vulgare L.
Linum usitatissimum L.
Lolium × *boucheanum* Kunth
Lolium multiflorum Lam.
Lolium perenne L.
Lotus corniculatus L.
Lupinus albus L.
Lupinus angustifolius L.
Lupinus luteus L.
Medicago lupulina L.
Medicago sativa L.
Medicago × *varia* T. Martyn
Onobrychis viciifolia Scop.
Oryza sativa L.
Papaver somniferum L.
Phacelia tanacetifolia Benth.
Phalaris aquatica L.
Phalaris canariensis L.
Phleum nodosum L.
Phleum pratense L.
Pisum sativum L.
Poa annua L.
Poa nemoralis L.
Poa palustris L.
Poa pratensis L.

Poa trivialis L.
Raphanus sativus L.
Secale cereale L.
Sinapis alba L.
Solanum tuberosum L.
Sorghum bicolor (L.) Moench
Sorghum bicolor (L.) Moench × *Sorghum sudanense* (Piper) Stapf.
Sorghum sudanense (Piper) Stapf.
Trifolium alexandrinum L.
Trifolium hybridum L.
Trifolium incarnatum L.
Trifolium pratense L.
Trifolium repens L.
Trifolium resupinatum L.
Trigonella foenum-graecum L.
Trisetum flavescens (L.) P. Beauv.
xTriticosecale Wittm. ex A. Camus.
Triticum aestivum L.
Triticum durum Desf.
Triticum spelta L.
Vicia faba L.
Vicia pannonica Crantz .
Vicia sativa L.
Vicia villosa Roth.
Zea mays L.

ČASŤ B
RODY A DRUHY, KTORÉ SA MÔŽU VYRÁBAŤ A UVÁDZAŤ NA TRH LEN AKO
PREDZÁKLADNÝ, ZÁKLADNÝ ALEBO CERTIFIKOVANÝ MATERIÁL

Solanum tuberosum L.

PRÍLOHA V
POŽIADAVKY NA VÝROBU A UVÁDZANIE ZMESÍ URČENÝCH NA
ZACHOVANIE NA TRH, AKO SA UVÁDZA V ČLÁNKU 22

1. Zdrojová oblasť

Príslušné orgány môžu určiť špecifické zdrojové oblasti pre zmesi určené na zachovanie, s ktorými sú takéto zmesi prirodzene spojené. Na tento účel zohľadnia informácie od orgánov pre rastlinné genetické zdroje alebo organizácií, ktoré na tento účel uznali členské štáty.

Ak sa zdrojová oblasť nachádza vo viac ako jednom členskom štáte, určí sa na základe spoločnej dohody všetkých dotknutých členských štátov.

2. Druhy

Druhy a prípadne poddruhy používané v zmesiach určených na zachovanie musia byť:

- a) typické pre typ biotopu zdrojovej oblasti;
- b) ako zložky zmesi dôležité na zachovanie prírodného prostredia v rámci ochrany genetických zdrojov;
- c) primerané na účely opätovného vytvorenia typu biotopu zdrojovej oblasti.

Zmes určená na zachovanie nesmie obsahovať druhy *Avena fatua*, *Avena sterilis* a *Cuscuta* spp.

Maximálny obsah druhu *Rumex* spp. iného ako *Rumex acetosella* a *Rumex maritimus* nesmie presiahnuť 0,05 % hmotnosti.

3. Povolenie pre profesionálnych prevádzkovateľov

Profesionálni prevádzkovatelia musia získať povolenie pred výrobou zmesí určených na zachovanie.

Profesionálny prevádzkovateľ predloží žiadosť o povolenie podľa článku 22 ods. 1 s uvedením všetkých týchto prvkov:

- a) názov a adresa profesionálneho prevádzkovateľa;
- b) spôsob zberu: či sa zmes priamo zbiera alebo množí;
- c) zložky ako druhy a prípadne poddruhy a odrody zmesi určenej na zachovanie; ktoré sú typické pre typ biotopu zdrojovej oblasti a ktoré sú ako zložky zmesi dôležité na zachovanie prírodného prostredia v rámci ochrany genetických zdrojov;
- d) množstvo zmesi, na ktoré sa vzťahuje povolenie;
- e) zdrojová oblasť zmesi;
- f) miesto zberu a v prípade množenej zmesi určenej na zachovanie aj miesto množenia;
- g) typ biotopu zdrojovej oblasti zmesi; a
- h) rok zberu.

Žiadosť musí byť doplnená o informácie potrebné na overenie splnenia požiadaviek stanovených v bode 4 v prípade priamo zozbieraných zmesí určených na zachovanie alebo bode 5 v prípade množených zmesí určených na zachovanie.

Príslušné orgány môžu vydať povolenie, ktoré obsahuje dátum povolenia a rozsah povolenia, podľa žiadosti prevádzkovateľa a splnenia požiadaviek, ako aj obmedzenie uvádzania na trh v zdrojovej oblasti.

Profesionálni prevádzkovatelia pred začiatkom každej výrobnnej sezóny oznámia množstvo osiva zmesí určených na zachovanie, pre ktoré je povolenie určené, spolu s veľkosťou a polohou plánovaného miesta alebo miest zberu a dátumom alebo dátumami zberu.

4. Výroba priamo zozbieraných zmesí určených na zachovanie

Priamo zozbierané zmesi určené na zachovanie musia spĺňať tieto požiadavky:

- a) zmes osiva, ktorá bola zozbieraná v zdrojovej oblasti (ďalej len „priamo zozbieraná zmes určená na zachovanie“), sa zbiera na mieste, ktoré nebolo osiate počas 40 rokov pred dátumom povolenia;
- b) percentuálny pomer zložiek priamo zozbieranej zmesi určenej na zachovanie, ktoré sú druhmi a prípadne poddruhmi, je primeraný na účely opätovného vytvorenia typu biotopu zdrojovej oblasti;
- c) maximálny obsah druhov a prípadne poddruhov, ktoré nie sú v súlade s písmenom b), nesmie presiahnuť 1 hm. %;
- d) príslušné orgány môžu vykonávať vizuálne prehliadky na mieste zberu počas obdobia rastu vo vhodných intervaloch a počas zberu, aby sa zabezpečilo, že zmes spĺňa požiadavky stanovené pre tieto zmesi určené na zachovanie a výsledky týchto kontrol zdokumentujú;
- e) testy sa vykonávajú úradne alebo pod úradným dohľadom príslušného orgánu, aby sa skontrolovalo, či zmes určená na zachovanie spĺňa stanovené požiadavky; takéto testy sa vykonávajú v súlade so súčasnými medzinárodnými metódami alebo v prípade, že takéto metódy neexistujú, v súlade s akýmkoľvek vhodnými metódami;
- f) vzorky sa odoberajú z homogénnych dávok a musia byť dostatočné na vykonanie testu uvedeného v písmene e).

5. Výroba množení zmesí určených na zachovanie

Oprávnený prevádzkovateľ môže osivo zmesí určených na zachovanie aj množiť v súlade s týmto postupom:

- a) osivo jednotlivých druhov sa odoberie v zdrojovej oblasti, alebo ide o priamo zozbierané zmesi určené na zachovanie predané inému prevádzkovateľovi;
- b) osivo uvedené v písmene a) sa rozmnožuje mimo zdrojovej oblasti ako jednotlivé druhy. Množenie sa môže vykonávať na piatich generáciách;
- c) osivá týchto druhov sa potom zmiešajú s cieľom vytvoriť zmes, ktorá sa skladá z tých rodov, druhov a prípadne poddruhov, ktoré sú typické pre typ biotopu zdrojovej oblasti;
- d) táto zmes môže zahŕňať aj osivo druhov uvedených v časti A prílohy I, ktoré bolo vyrobené konvenčným spôsobom, ak je v súlade s písmenom c);
- e) zozbierané osivo, z ktorého sa množí zmes určená na zachovanie, sa musí zozbierať vo svojej zdrojovej oblasti na mieste zberu, ktoré nebolo osiate 40 rokov pred dátumom povolenia prevádzkovateľa podľa bodu 3;

- f) osivo množenej zmesi určenej na zachovanie musí byť z druhov a prípadne poddruhov, ktoré sú typické pre typ biotopu zdrojovej oblasti a ktoré sú ako zložky zmesi dôležité na zachovanie prírodného prostredia v rámci ochrany genetických zdrojov;
- g) hodnota klíčivosti zložiek uvedených v písmene f) musí byť dostatočná na obnovu typu biotopu zdrojovej oblasti;
- h) maximálny obsah druhov a prípadne poddruhov, ktoré nie sú v súlade s písmenom g), nesmie presiahnuť 1 hm. %;
- i) zložky množenej zmesi určenej na zachovanie, ktorými sú osivá druhov uvedených v časti A prílohy I, musia pred zmiešaním spĺňať aspoň požiadavky na štandardné osivo pre príslušné druhy;
- j) testy sa vykonávajú úradne alebo pod úradným dohľadom členského štátu, aby sa skontrolovalo, či zmes určená na zachovanie spĺňa stanovené požiadavky. Takéto testy sa vykonávajú v súlade so súčasnými medzinárodnými metódami alebo v prípade, že takéto metódy neexistujú, v súlade s akýmikoľvek vhodnými metódami;
- k) vzorky sa odoberajú z homogénnych dávok a musia byť dostatočné na vykonanie testu uvedeného v písmene j).

PRÍLOHA VI
POŽIADAVKY NA VÝROBU A UVÁDZANIE RMM Z HETEROGÉNNHO
MATERIÁLU NA TRH, AKO SA UVÁDZA V ČLÁNKU 27 ODS. 2

A. Oznámenie heterogénneho materiálu

RMM z heterogénneho materiálu, ako sa uvádza v článku 27 ods. 2, sa môže uvádzať na trh po tom, ako profesionálny prevádzkovateľ oznámi heterogénny materiál príslušným orgánom prostredníctvom dokumentácie obsahujúcej:

- a) kontaktné údaje žiadateľa;
- b) druh a názov heterogénneho materiálu;
- c) opis heterogénneho materiálu podľa bodu B;
- d) vyhlásenie žiadateľa, pokiaľ ide o pravdivosť prvkov uvedených v písmenách a), b) a c);
- e) reprezentatívnu vzorku.

Oznámenie sa zašle doporučeným listom s doručenkou alebo akýmkoľvek iným komunikačným prostriedkom, ktorý príslušné orgány akceptujú, spolu s vyžiadaným potvrdením o doručení. Po troch mesiacoch od dátumu uvedeného na návratke a pod podmienkou, že sa nevyžiadali žiadne doplňujúce informácie alebo že dodávateľovi sa neoznámilo formálne zamietnutie z dôvodu neúplnosti oznámenia, sa predpokladá, že príslušný orgán vzal na vedomie oznámenie aj jeho obsah a heterogénny materiál sa zapíše do registra heterogénnych materiálov.

B. Opis heterogénneho materiálu

1. Opis heterogénneho materiálu zahŕňa všetky tieto prvky:

- a) opis jeho vlastností vrátane:
 - i) fenotypovej charakterizácie kľúčových znakov, ktoré sú pre materiál spoločné, spolu s opisom heterogenity materiálu charakterizovaním fenotypovej diverzity pozorovateľnej medzi jednotlivými množiteľskými jednotkami;
 - ii) dokumentácie jeho príslušných vlastností vrátane agronomických aspektov, ako sú výnos, stabilita výnosov, vhodnosť pre systémy s nízkym vstupom, úžitkovosť, odolnosť voči abiotickému stresu, odolnosť voči chorobám, kvalitatívne parametre, chuť alebo farba;
 - iii) akýchkoľvek dostupných výsledkov testov týkajúcich sa vlastností uvedených v bode ii);
- b) opis typu techniky použitej pri šľachtiteľských alebo výrobných postupoch heterogénneho materiálu;
- c) opis rodičovského materiálu použitého na šľachtenie alebo výrobu heterogénneho materiálu a vlastného programu kontroly výroby, ktorý používa príslušný prevádzkovateľ s odkazom na postupy uvedené v bode B.2 písm. a) a prípadne v bode B.2 písm. c);
- d) opis postupov riadenia a výberu v poľnohospodárskych podnikoch s odkazom na bod B.2 písm. b) a prípadne rodičovského materiálu s odkazom na bod B.2 písm. c);

- e) odkaz na krajinu šľachtenia alebo výroby s informáciami o roku výroby a opisom pôdnoklimatických podmienok.

2. Heterogénny materiál sa môže získať jednou z týchto techník:

- a) krížením viacerých rôznych druhov rodičovského materiálu podľa protokolov kríženia s cieľom vytvoriť rôznorodý heterogénny materiál prostredníctvom spojenia potomstva, opakovaného výsevu a vystavenia populácie prirodzenej a/alebo ľudskej selekcii za predpokladu, že tento materiál vykazuje vysokú úroveň genetickej diverzity;
- b) postupmi riadenia v poľnohospodárskom podniku vrátane výberu, vytvárania alebo udržiavania materiálu, ktorý sa vyznačuje vysokou úrovňou genetickej diverzity;
- c) akoukoľvek inou technikou používanou na šľachtenie alebo výrobu heterogénneho materiálu, pričom sa berú do úvahy osobitné črty rozmnožovania.

C. Požiadavky týkajúce sa identity dávok RMM z heterogénneho materiálu

RMM z heterogénneho materiálu je identifikovateľný na základe všetkých týchto prvkov:

- a) prvotný materiál a systém výroby používaný pri krížení na vytvorenie heterogénneho materiálu, ako sa stanovuje v bode B.2 písm. a) alebo prípadne v bode B.2 písm. c), alebo história materiálu a postupy riadenia v poľnohospodárskom podniku vrátane toho, či výber nastal prirodzene a/alebo prostredníctvom ľudskej zásahu, v prípadoch uvedených v bode B.2 písm. b) a c);
- b) krajina šľachtenia alebo výroby a
- c) charakterizácia spoločných kľúčových znakov a fenotypovej heterogenity materiálu.

D. Požiadavky týkajúce sa hygienickej kvality, analytickej čistoty a klíčivosti RMM z heterogénneho materiálu

- 1. RMM z heterogénneho materiálu musí spĺňať požiadavky na analytickú čistotu a klíčivosť osiva a požiadavky na kvalitu ostatného materiálu najnižšej kategórie pre príslušný druh.

Rastliny sa ošetrujú alebo vylučujú ako zdroj RMM v prípade nedostatkov alebo pozitívnych výsledkov testov alebo viditeľných príznakov napadnutia škodcami v súlade s nariadením (EÚ) 2016/2031.

- 2. Odchyľne od bodu D.1 môžu profesionálni prevádzkovatelia umiestniť na trh RMM z heterogénneho materiálu, ktorý nespĺňa podmienky týkajúce sa klíčivosti, a to za predpokladu, že prevádzkovateľ na náveske alebo priamo na obale uvedie hodnotu klíčivosti príslušného RMM.

E. Požiadavky na balenie a označovanie RMM z heterogénneho materiálu

- 1. RMM z heterogénneho materiálu sa musí nachádzať v malých obaloch a v maximálnych množstvách podľa bodu H. V iných obaloch alebo kontajneroch sa však môžu nachádzať len v prípade, ak sú uzavreté takým spôsobom, že ich nemožno otvoriť bez toho, aby sa nezanechali stopy manipulácie s obalom alebo kontajnerom.
- 2. Profesionálni prevádzkovatelia na obaly alebo kontajnery s RMM z heterogénneho materiálu umiestnia návesku aspoň v jednom z úradných jazykov Únie.

Táto náveska musí:

- i) byť čitateľná, vytlačená alebo napísaná na jednej strane, novo vydaná a ľahko viditeľná;
 - ii) obsahovať informácie uvedené v bode G tejto prílohy okrem prípadov, keď sú tieto informácie vytlačené alebo napísané priamo na obale alebo kontajneri; a
 - iii) byť žltá so zeleným diagonálnym krížom.
3. V prípade malých priehľadných obalov sa náveska môže umiestniť do vnútra balenia za predpokladu, že je zreteľne čitateľná.
 4. Odchyľne od bodov E.1 a E.2 sa RMM z heterogénneho materiálu obsiahnutého v uzavretých a označených obaloch a kontajneroch môže predávať konečným používateľom v neoznačených a nezapečatených obaloch v maximálnych množstvách stanovených v bode H, ak je kupujúci na požiadanie v čase dodania písomne informovaný o druhu, názve heterogénneho materiálu a referenčnom čísle dávky.

F. Udržiavanie heterogénneho materiálu

1. Ak je udržiavanie možné, profesionálny prevádzkovateľ, ktorý oznámil heterogénny materiál príslušným orgánom, zachová hlavné vlastnosti materiálu v čase jeho oznámenia tým, že materiál udržiava počas celého obdobia, kým zostáva na trhu.
2. Toto udržiavanie sa musí vykonávať v súlade s prijatými postupmi prispôbenými udržiavaniu takéhoto heterogénneho materiálu. Profesionálny prevádzkovateľ zodpovedný za udržiavanie vedie záznamy o trvaní a obsahu udržiavania.
3. Príslušné orgány musia mať vždy prístup k všetkým záznamom, ktoré vedie profesionálny prevádzkovateľ zodpovedný za materiál s cieľom kontrolovať jeho udržiavanie. Profesionálny prevádzkovateľ uchováva tieto záznamy päť rokov po tom, ako príslušný heterogénny materiál prestane uvádzať na trh.

G. Obsah návesky na obaloch

RMM z heterogénneho materiálu sa uvádza na trh v obaloch s náveskou, ktorá obsahuje tieto prvky:

1. názov heterogénneho materiálu spolu s výrazom „heterogénny materiál“;
2. označenie „predpisy a normy EÚ“;
3. názov a adresu profesionálneho prevádzkovateľa zodpovedného za umiestnenie návesky alebo jeho registračný kód;
4. krajinu výroby;
5. referenčné číslo dávky pridelené profesionálnym prevádzkovateľom zodpovedným za umiestnenie návesiek;
6. mesiac a rok uzavretia, za ktorými nasleduje pojem: „uzavreté“;
7. druhy, uvedené aspoň pod ich botanickými názvami, ktoré môžu byť v skrátenej forme a bez mien autorov;
8. deklarovanú čistú alebo hrubú hmotnosť alebo deklarovaný počet RMM s výnimkou malých balení;
9. v prípade, ak sa uvádza hmotnosť a použijú sa peletovacie látky alebo iné pevné prídavné látky, uvedie sa povaha týchto prídavných látok, ako aj približný pomer hmotnosti čistého osiva a celkovej hmotnosti; a

10. prípadne hodnota klíčivosti.

H. Maximálne množstvá RMM heterogénneho materiálu v malých baleniach

Druhy	Maximálna čistá hmotnosť (kg)
Krmivo rastlinného pôvodu	10
Repa	10
Obilniny	30
Olejniny a priadne rastliny	10
Zemiaky	30
Zelenina:	
Bôbovité	5
Cibuľa, trebulka, špargľa, repa obyčajná špentová alebo mangold, cvikla, okrúhlica, dyňa červená, tekvica obrovská, tekvice, mrkva, reďkovka, hadomor španielsky, špenát a valeriánka poľná	0,5
Všetky ostatné druhy zeleniny	0,1

PRÍLOHA VII
OBSAH NÁRODNÝCH REGISTROV ODRÔD A REGISTRA ODRÔD ÚNIE PODĽA
ČLÁNKU 46

Národné registre odrôd a register odrôd Únie obsahujú všetky tieto prvky:

- (a) názov rodu alebo druhu, ku ktorému príslušná odroda patrí;
- (b) názov odrody a v prípade odrôd uvedených na trh pred nadobudnutím účinnosti tohto nariadenia prípadne iné alternatívne názvy používané pre túto odrodu;
- (c) názov a prípadne referenčné číslo žiadateľa;
- (d) dátum registrácie odrody a prípadne dátum obnovenia registrácie;
- (e) dátum ukončenia platnosti registrácie;
- (f) odkaz na súbor, kde možno nájsť úradný opis odrody alebo prípadne úradne uznaný opis odrody;
- (g) v prípade odrôd s úradne uznaným opisom a v príslušnom prípade označením regiónov, v ktorých sa odroda historicky pestovala a ktorým sa prirodzene prispôsobila (ďalej len „oblasti pôvodu“);
- (h) meno osoby zodpovednej za udržiavanie odrody;
- (i) názvy členských štátov, ktoré zriadili príslušné národné registre odrôd;
- (j) referenčné číslo, pod ktorým bola odroda zaregistrovaná v národnom registri odrôd;
- (k) v príslušnom prípade údaj o tom, že odroda je „ekologická odroda vhodná pre ekologickú poľnohospodársku výrobu“;
- (l) v príslušnom prípade údaj o tom, že odroda obsahuje geneticky modifikovaný organizmus alebo z neho pozostáva;
- (m) v príslušnom prípade údaj o tom, že odroda je zložkou inej registrovanej odrody;
- (n) v príslušnom prípade údaj o tom, že RMM, ktorý patrí k danej odrode, sa vyrába a uvádza na trh len vo forme podpníkov;
- (o) v príslušnom prípade odkaz na súbor, kde možno nájsť výsledky preskúmania hodnoty pre udržateľné pestovanie a využitie, ako sa uvádza v článku 52;
- (p) v príslušnom prípade údaj o metóde množenia odrody vrátane informácie o tom, či ide o hybridnú alebo syntetickú odrodu;
- (q) v príslušnom prípade údaj o tom, že odroda obsahuje NGT rastlinu kategórie 1 v zmysle článku 3 bodu 7 nariadenia (EÚ) .../... [Úrad pre publikácie, vložte odkaz na nariadenie o NGT] alebo z nej pozostáva, a identifikačné čísla uvedené v článku 9 ods. 1 písm. e) [návrhu o NGT] priradené NGT rastlinám kategórie 1, z ktorých bola odvodená;
- (r) v príslušnom prípade údaj o tom, že odroda obsahuje NGT rastlinu kategórie 2 v zmysle článku 3 bodu 8 nariadenia (EÚ) .../... [Úrad pre publikácie, vložte odkaz na nariadenie o NGT] alebo z nej pozostáva;
- (s) v príslušnom prípade údaj o tom, že odroda je odolná voči herbicídum a údaj o uplatniteľných podmienkach pestovania;
- (t) v príslušnom prípade údaj o tom, že odroda má určité vlastnosti iné ako vlastnosti uvedené v písmene s) a údaj o uplatniteľných podmienkach pestovania.

PRÍLOHA VIII
TABUĽKY ZHODY

Smernica Rady 66/401/ES	Toto nariadenie
Článok 1	Článok 1
Článok 1a	Článok 2, článok 3
Článok 2 ods. 1 bod A	Článok 2, článok 3, článok 7
Článok 2 ods. 1 bod B.1	Článok 3, článok 7
Článok 2 ods. 1 bod C	Článok 3, článok 7
Článok 2 ods. 1 bod D	–
Článok 2 ods. 1 bod E	Článok 3
Článok 2 ods. 1 bod F	–
Článok 2 ods. 1 bod G	–
Článok 2 ods. 1 písm. a)	Článok 2
Článok 2 ods. 1 písm. b)	Článok 7
Článok 2 ods. 1 písm. d)	Článok 36
Článok 2 ods. 2	Článok 83
Článok 2 ods. 3 bod A	Článok 10
Článok 2 ods. 3 bod B	Článok 10
Článok 2 ods. 4	Článok 10
Článok 3 ods. 1	Článok 20
Článok 3 ods. 1 písm. a)	–
Článok 3 ods. 2	–
Článok 3 ods. 3	Článok 20
Článok 3 ods. 4	Článok 7
Článok 3a	Článok 7, článok 35
Článok 4	Článok 34
Článok 4a	Článok 31, článok 32

Článok 5	–
Článok 5a	–
Článok 6	Článok 63
Článok 7 ods. 1	Článok 7
Článok 7 ods. 1a	Článok 10, článok 12
Článok 7 ods. 1b	Článok 10, článok 12
Článok 7 ods. 2	Článok 7
Článok 8 ods. 1	Článok 14
Článok 8 ods. 2	–
Článok 9 ods. 1	Článok 14
Článok 9 ods. 2	Článok 23
Článok 9 ods. 3	–
Článok 10.1a	Článok 15
Článok 10a	Článok 15
Článok 10b	Článok 15
Článok 10c	Článok 15
Článok 10d	Článok 14
Článok 11	Článok 15
Článok 11a	Článok 17
Článok 12	Článok 12
Článok 13	Článok 21, článok 22
Článok 13a	Článok 38
Článok 14	Článok 36
Článok 14a	Článok 7, článok 15
Článok 15 ods. 1	Článok 35, článok 39
Článok 15 ods. 2	Článok 35
Článok 15 ods. 3	Článok 35, článok 39

Článok 16	Článok 39
Článok 17	Článok 33
Článok 18	Článok 2
Článok 19 ods. 1	Článok 24
Článok 19 ods. 2	Článok 40
Článok 20	Článok 24
Článok 21	Článok 76
Článok 21a	Článok 7
Článok 22	–
Článok 22a	Článok 7, článok 26, článok 22
Článok 23	Článok 83
Článok 23a	–
Článok 24	–
Príloha I	Článok 7
Príloha II	Článok 7
Príloha III	Článok 7, článok 13
Príloha IV	Článok 17
Príloha V	Článok 35

Smernica Rady 66/402/ES	Toto nariadenie
Článok 1	Článok 1
Článok 1a	Článok 2
Článok 2 ods. 1 bod A	Článok 2
Článok 2 ods. 1 bod B	Článok 3, článok 7
Článok 2 ods. 1 bod C	Článok 3, článok 7
Článok 2 ods. 1 bod Ca	Článok 3, článok 7
Článok 2 ods. 1 bod C	Článok 3, článok 7

Článok 2 ods. 1 bod D	Článok 3, článok 7
Článok 2 ods. 1 bod E	Článok 3, článok 7
Článok 2 ods. 1 bod F	Článok 3, článok 7
Článok 2 ods. 1 bod H	Článok 3, článok 10
Článok 2 ods. 1 písm. a)	Článok 2
Článok 2 ods. 1 písm. b)	Článok 7
Článok 2 ods. 1 písm. c)	Článok 7
Článok 2 ods. 1 písm. e)	–
Článok 2 ods. 2	–
Článok 2 ods. 3	Článok 10
Článok 2 ods. 4	Článok 10
Článok 3	Článok 20, článok 7
Článok 3a	Článok 7, článok 35
Článok 4	Článok 34
Článok 4a	Článok 31, článok 32
Článok 5	–
Článok 5a	–
Článok 6	Článok 63
Článok 7 ods. 1	Článok 7
Článok 7 ods. 1a	Článok 10, článok 12
Článok 7 ods. 1b	Článok 10, článok 12
Článok 7 ods. 2	Článok 7
Článok 8 ods. 1	Článok 14
Článok 8 ods. 2	–
Článok 9 ods. 1	Článok 14
Článok 9 ods. 2	Článok 23
Článok 9 ods. 3	–

Článok 10 ods. 1 písm. a)	Článok 15
Článok 10 ods. 1 písm. b)	–
Článok 10 ods. 2	Článok 14
Článok 10 ods. 3	–
Článok 10a	Článok 14
Článok 11	Článok 15
Článok 11a	Článok 15
Článok 12	Článok 17
Článok 13	Článok 21
Článok 13a	Článok 38
Článok 14	Článok 36
Článok 14a	Článok 7, článok 15
Článok 15 ods. 1	Článok 35, článok 39
Článok 15 ods. 2	Článok 35
Článok 15 ods. 3	Článok 35, článok 39
Článok 16	Článok 39
Článok 17	Článok 33
Článok 18	Článok 2
Článok 19 ods. 1	Článok 24
Článok 19 ods. 2	Článok 40
Článok 20	Článok 24
Článok 21	Článok 76
Článok 21a	Článok 7
Článok 21b	Článok 7
Článok 22	–
Článok 22a	Článok 7
Článok 23	Článok 83

Článok 23a	–
Článok 24	–
Príloha I	Článok 7
Príloha II	Článok 7
Príloha III	Článok 7
Príloha IV	Článok 17
Príloha V	Článok 35

Smernica Rady 68/193/EHS	Toto nariadenie
Článok 1	Článok 1
Článok 2	Článok 3
Článok 2 ods. 1 bod A	–
Článok 2 ods. 1 bod B	–
Článok 2 ods. 1 bod C	–
Článok 2 ods. 1 bod D	Článok 7
Článok 2 ods. 1 bod E	Článok 7
Článok 2 ods. 1 bod F	Článok 7
Článok 2 ods. 1 bod G	Článok 8
Článok 2 ods. 1 bod H	–
Článok 2 ods. 1 bod I	Článok 3 bod 3
Článok 2 ods. 2	–
Článok 3 ods. 1	Článok 7, článok 8
Článok 3 ods. 2	–
Článok 3 ods. 3	Článok 2
Článok 3 ods. 4	Článok 7 ods. 3 a 4, príloha II, časť E, príloha III, časť E

Článok 3 ods. 5	Článok 7 ods. 4, článok 8 ods. 5
Článok 4	Článok 36
Článok 5	Článok 44
Článok 5a	Článok 47 ods. 1
Článok 5b ods. 1	Článok 48
Článok 5b ods. 2	Článok 50
Článok 5b ods. 3	Článok 49
Článok 5ba ods. 1	–
Článok 5ba ods. 2	–
Článok 5ba ods. 3	Článok 47 ods. 1
Článok 5c	Článok 47 ods. 4
Článok 5d	Článok 47 ods. 1
Článok 5e	Článok 71 ods. 1
Článok 5f	Článok 47 ods. 1, príloha VII
Článok 5g	Článok 72
Článok 7	Článok 14
Článok 8 ods. 1	Článok 13
Článok 8 ods. 2	Článok 28
Článok 9	Článok 14
Článok 10	Článok 15
Článok 10a	Článok 17
Článok 11 ods. 1	Článok 80
Článok 11 ods. 2	Článok 40
Článok 12	–
Článok 12a	–
Článok 13	Článok 7 ods. 2
Článok 14	Článok 33

Článok 14a	Článok 38
Článok 15 ods. 1	Článok 2
Článok 15 ods. 2	Článok 39
Článok 16	Článok 38
Článok 16a	Článok 7 ods. 4, článok 8 ods. 5
Článok 16b	Článok 7 ods. 4, článok 8 ods. 5
Článok 17	Článok 76
Článok 17a	Článok 7 ods. 3 a 4, článok 8 ods. 4 a 5
Článok 18	–
Článok 18a	–
Článok 18b	–
Článok 19	–
Článok 20	Článok 83
Príloha I	Článok 7 ods. 4, článok 8 ods. 5
Príloha II	Článok 7 ods. 4, článok 8 ods. 5
Príloha III	Článok 14 ods. 6
Príloha IV	Článok 17

Smernica Rady 2002/53/ES	Toto nariadenie
Článok 1 ods. 1	Článok 1
Článok 1 ods. 2	Článok 44 ods. 3, článok 45
Článok 1 ods. 3	Článok 2 ods. 4
Článok 2	–
Článok 3 ods. 1	Článok 44 ods. 1
Článok 3 ods. 2	Článok 44 ods. 4
Článok 3 ods. 3	Článok 44 ods. 2

Článok 4 ods. 1	Článok 47 ods. 1
Článok 4 ods. 2	Článok 44 ods. 4
Článok 5 ods. 1	Článok 47 ods. 1, článok 48
Článok 5 ods. 2	Článok 50
Článok 5 ods. 3	Článok 49
Článok 5 ods. 4	Článok 52
Článok 6	Článok 44 ods. 2
Článok 7 ods. 1	Článok 59
Článok 7 ods. 2	–
Článok 7 ods. 3	Článok 63
Článok 7 ods. 4	Článok 47 ods. 1
Článok 7 ods. 5	–
Článok 8	–
Článok 9 ods. 1	Článok 44, článok 46, príloha VII
Článok 9 ods. 2 a 3	Článok 47 ods. 1 písm. b), článok 54
Článok 9 ods. 4	Článok 47 ods. 1 písm. a), príloha VII
Článok 9 ods. 5	Článok 46, príloha VII
Článok 10	Článok 44 ods. 3, článok 45, článok 46 ods. 1, príloha VII
Článok 11	Článok 72
Článok 12 ods. 1	Článok 69 ods. 1
Článok 12 ods. 2	Článok 69 ods. 2
Článok 13	–
Článok 14	Článok 71
Článok 15	Článok 71
Článok 16 ods. 1	Článok 44 ods. 2
Článok 16 ods. 2	Článok 47 ods. 1 písm. f) a g)

Článok 17	Článok 45
Článok 18	Článok 37
Článok 19	–
Článok 20 ods. 1	Článok 47 ods. 4
Článok 20 ods. 2 a 3	Článok 26
Článok 21	–
Článok 22	Článok 39
Článok 23	Článok 76
Článok 24	–
Článok 25	–
Článok 26	–
Článok 27	Článok 83
Článok 28	Článok 83

Smernica Rady 2002/54/ES	Toto nariadenie
Článok 1	Článok 1
Článok 1 ods. 2	Článok 2 ods. 4
Článok 2	Článok 3, článok 7 ods. 4
Článok 3 ods. 2	Článok 6
Článok 3 ods. 2	Článok 80
Článok 4	Článok 6, článok 7 ods. 4
Článok 5	Článok 34, článok 35
Článok 6	Článok 2 ods. 4
Článok 7	Článok 36
Článok 8	Článok 63
Článok 9 ods. 1	Článok 24, článok 25
Článok 9 ods. 2	Článok 13 ods. 5

Článok 10 ods. 1	Článok 13, článok 14
Článok 10 ods. 2	Článok 28
Článok 11	Článok 14
Článok 12	Článok 15, článok 17 ods. 4
Článok 13	Článok 14
Článok 14 ods. 1	Článok 28
Článok 14 ods. 2	Článok 17 ods. 4
Článok 15	Článok 13, článok 14, článok 23
Článok 16	Článok 18
Článok 17	Článok 15, článok 17 ods. 3
Článok 18	Článok 15, článok 17
Článok 19	Článok 38
Článok 20	–
Článok 21 ods. 1	Článok 7 ods. 1 a 3, článok 15, príloha II
Článok 21 ods. 2	Článok 15, článok 17 ods. 4
Článok 21 ods. 3	Článok 39
Článok 22 ods. 1	Článok 6, článok 7 ods. 4
Článok 22 ods. 2	Článok 35
Článok 23 ods. 1	Článok 39
Článok 23 ods. 2	–
Článok 24	Článok 33
Článok 25 ods. 1	Článok 80
Článok 25 ods. 2	Článok 39
Článok 26	–
Článok 27	Článok 7 ods. 3
Článok 28	Článok 76
Článok 29	–

Článok 30	Článok 7 ods. 4
Článok 30a	–
Článok 31	–
Článok 32	–
Článok 33	–
Článok 34	Článok 83
Článok 35	Článok 83
Príloha I	Článok 17 ods. 4
Príloha II	Článok 13 ods. 5
Príloha III	Článok 17 ods. 4
Príloha IV	Článok 17 ods. 4 písm. m), článok 35
Príloha V	–
Príloha VI	–

Smernica Rady 2002/55/ES	Toto nariadenie
Článok 1	Článok 1
Článok 2	Článok 2 ods. 1, článok 3, článok 7 ods. 4, článok 8 ods. 5
Článok 3 ods. 1	Článok 5
Článok 3 ods. 2	Článok 44
Článok 3 ods. 3	Článok 45
Článok 3 ods. 4	Článok 44 ods. 2
Článok 4 ods. 1	Článok 47 ods. 1 písm. a)
Článok 4 ods. 2	Článok 47 ods. 1 písm. c)
Článok 4 ods. 3	–
Článok 4 ods. 4	Článok 26
Článok 5 ods. 1	Článok 48

Článok 5 ods. 2	Článok 50
Článok 5 ods. 3	Článok 49
Článok 6	Článok 44 ods. 2
Článok 7 ods. 1 a 2	Článok 59
Článok 7 ods. 3	Článok 63
Článok 7 ods. 4	Článok 47 ods. 1 písm. c)
Článok 8	Článok 56
Článok 9 ods. 1	Článok 44, článok 72
Článok 9 ods. 2	Článok 47 ods. 1 písm. b), článok 54
Článok 10	Článok 44 ods. 3, príloha VII
Článok 11	Článok 72
Článok 12 ods. 1	Článok 69
Článok 12 ods. 2	Článok 70
Článok 13	–
Článok 14	Článok 71
Článok 15	Článok 71
Článok 16 ods. 1	Článok 44 ods. 2
Článok 16 ods. 2	Článok 47 ods. 1 písm. f) a g)
Článok 17	Článok 45
Článok 18	Článok 37
Článok 19	Článok 44 ods. 2
Článok 20	Článok 20
Článok 21	Článok 2 ods. 4, článok 6, článok 7 ods. 4
Článok 22	Článok 34, článok 35
Článok 23 ods. 1	Článok 2 ods. 4
Článok 23 ods. 2	–
Článok 24	Článok 36

Článok 25	Článok 7 ods. 4, článok 8 ods. 5, článok 24, článok 25
Článok 26	Článok 13
Článok 27	Článok 14
Článok 28	Článok 15, článok 16, článok 17 ods. 4
Článok 29	Článok 14, článok 28
Článok 30	Článok 14, článok 28
Článok 31	Článok 17 ods. 3
Článok 32	Článok 17 ods. 4
Článok 33	Článok 38
Článok 34	–
Článok 35	Článok 7 ods. 4
Článok 36 ods. 1	Článok 6, článok 7
Článok 36 ods. 2	Článok 15, článok 17
Článok 36 ods. 3	Článok 39
Článok 37	Článok 39
Článok 38	Článok 33
Článok 39 ods. 1	Článok 80
Článok 39 ods. 2	Článok 39
Článok 40	Článok 24, článok 25
Článok 41	Článok 8 ods. 5
Článok 42	Článok 19
Článok 43	–
Článok 44 ods. 1	–
Článok 44 ods. 2	Článok 26
Článok 45	Článok 2 ods. 2, článok 7 ods. 3, článok 8 ods. 4
Článok 46	Článok 76

Článok 47	–
Článok 48	Článok 26
Článok 49	–
Článok 50	–
Článok 51	–
Článok 52	Článok 83
Článok 53	Článok 83
Príloha I	Článok 7 ods. 4, článok 8 ods. 5
Príloha II	Článok 7 ods. 4, článok 8 ods. 5
Príloha III	Článok 7 ods. 4, článok 8 ods. 5
Príloha IV	Článok 17 ods. 4
Príloha V	Článok 17 ods. 4 písm. m)
Príloha VI	–
Príloha VII	–

Smernica Rady 2002/56/ES	Toto nariadenie
Článok 1 prvý odsek	Článok 1
Článok 1 druhý odsek	Článok 2 ods. 4
Článok 2	Článok 3
Článok 3 ods. 1	Článok 20
Článok 3 ods. 2	–
Článok 3 ods. 3	Článok 7 ods. 3
Článok 3 ods. 4	Článok 7 ods. 3
Článok 4	Článok 7 ods. 4
Článok 5	Článok 36
Článok 6 ods. 1	Článok 2 ods. 4

Článok 6 ods. 2	–
Článok 6 ods. 3	–
Článok 7	Článok 7 ods. 4
Článok 8	–
Článok 9	Článok 7 ods. 4
Článok 10	Článok 7 ods. 4
Článok 11 ods. 1	Článok 13
Článok 11 ods. 2	Článok 28
Článok 12	Článok 14
Článok 13	Článok 15, článok 17
Článok 14	–
Článok 15	Článok 15
Článok 16	–
Článok 17	–
Článok 18	Článok 7 ods. 3, článok 17
Článok 19	Článok 38
Článok 20	–
Článok 21	Článok 39
Článok 22	Článok 33
Článok 23 ods. 1	Článok 80
Článok 23 ods. 2	Článok 39
Článok 24	Článok 7 ods. 2
Článok 25	Článok 76
Článok 26	–
Článok 27	Článok 26
Článok 28	–
Článok 29	–

Článok 30	Článok 83
Článok 31	Článok 83
Príloha I	Článok 7 ods. 3
Príloha II	Článok 7 ods. 3
Príloha III	Článok 17
Príloha IV	–
Príloha V	–

Smernica Rady 2002/57/ES	Toto nariadenie
Článok 1	Článok 1, článok 2
Článok 2 ods. 1 písm. a)	Článok 2, článok 3
Článok 2 ods. 1 písm. b)	Článok 2
Článok 2 ods. 1 písm. d)	Článok 2, článok 7
Článok 2 ods. 1 písm. e)	Článok 2, článok 7
Článok 2 ods. 1 písm. f)	Článok 2, článok 7
Článok 2 ods. 1 písm. g)	Článok 2, článok 7
Článok 2 ods. 1 písm. h)	Článok 2, článok 7
Článok 2 ods. 1 písm. j)	–
Článok 2 ods. 1 písm. k)	Článok 3
Článok 2 ods. 2	Článok 2
Článok 2 ods. 3	Článok 7
Článok 2 ods. 3a	Článok 7
Článok 2 ods. 4	–
Článok 2 ods. 5	Článok 10, článok 12
Článok 2 ods. 6	Článok 10, článok 12

Článok 3 ods. 1	Článok 20
Článok 3 ods. 2	–
Článok 3 ods. 3	–
Článok 3 ods. 4	Článok 7
Článok 4	Článok 7, článok 35
Článok 5	Článok 34
Článok 6	Článok 31, článok 32
Článok 7	–
Článok 8	Článok 63
Článok 9 ods. 1	Článok 7
Článok 9 ods. 1a	Článok 10, článok 12
Článok 9 ods. 1b	Článok 10, článok 12
Článok 9 ods. 2	Článok 7
Článok 10 ods. 1	Článok 14
Článok 10 ods. 2	–
Článok 11 ods. 1	Článok 14
Článok 11 ods. 2	Článok 23
Článok 11 ods. 3	–
Článok 12 ods. 1 písm. a)	Článok 15
Článok 12 ods. 1 písm. b)	–
Článok 12 ods. 2	–
Článok 12 ods. 3	–
Článok 13	Článok 15
Článok 14	Článok 17
Článok 15	Článok 17
Článok 16	Článok 38
Článok 17	Článok 36

Článok 18	Článok 7, článok 15
Článok 19 ods. 1	Článok 35, článok 39
Článok 19 ods. 2	Článok 35
Článok 19a	–
Článok 20	Článok 39
Článok 21	Článok 33
Článok 22 ods. 1	Článok 24
Článok 22 ods. 2	Článok 40
Článok 23	Článok 24
Článok 24	Článok 7
Článok 25	Článok 76
Článok 26	–
Článok 27	Článok 7
Článok 28	
Článok 29	
Článok 30	
Článok 31	Článok 82
Článok 32	Článok 83
Článok 33	Článok 83
Príloha I	Článok 7
Príloha II	Článok 7
Príloha III	Článok 7
Príloha IV	Článok 17
Príloha V	Článok 35
Príloha VI	Článok 82
Príloha VII	Článok 82

Smernica Rady 2008/72/ES	Toto nariadenie
Článok 1	Článok 1
Článok 1 ods. 2	Článok 2 ods. 1
Článok 1 ods. 3	Článok 2 ods. 3
Článok 2	Článok 2 ods. 4
Článok 3	Článok 3
Článok 4	Článok 7 ods. 4, článok 8 ods. 5
Článok 5 ods. 1 a 2	Článok 41, článok 42
Článok 5 ods. 3	–
Článok 6 ods. 1	Článok 10
Článok 6 ods. 2 až 4	–
Článok 7	–
Článok 8 ods. 1	Článok 10
Článok 8 ods. 2	Článok 2 ods. 4
Článok 8 ods. 3	Článok 44
Článok 9 ods. 1 a 2	Článok 5
Článok 9 ods. 3	Článok 45
Článok 10 ods. 1	Článok 13
Článok 10 ods. 2	Článok 22
Článok 11 ods. 1	Článok 13
Článok 11 ods. 2	Článok 28
Článok 12	Článok 2 ods. 4
Článok 13	Článok 33
Článok 14 ods. 1	–
Článok 14 ods. 2	Článok 5
Článok 15	–

Článok 16 ods. 1	Článok 39
Článok 16 ods. 2	–
Článok 17	Článok 7 ods. 1 a 2, článok 8 ods. 1 a 2
Článok 18	Článok 7 ods. 3, článok 8 ods. 3
Článok 19 ods. 1	Článok 19
Článok 19 ods. 2	Článok 38
Článok 20	Článok 28
Článok 21	Článok 76
Článok 22	Článok 7 ods. 3, článok 8 ods. 3
Článok 23 ods. 1	–
Článok 23 ods. 2	Článok 80
Článok 24	Článok 83
Článok 25	–
Článok 26	Článok 83
Článok 27	Článok 83
Príloha I	Príloha II a príloha III
Príloha II	Príloha I
Príloha III	–

Smernica Rady 2008/90/ES	Toto nariadenie
Článok 1 ods. 1	Článok 1, článok 2
Článok 1 ods. 2	Článok 2 ods. 1
Článok 1 ods. 3	Článok 4

Článok 1 ods. 4	Článok 2 ods. 4
Článok 2	Článok 3
Článok 3 ods. 1	Článok 6
Článok 3 ods. 2	–
Článok 3 ods. 3	–
Článok 3 ods. 4	Článok 2 ods. 4, článok 29
Článok 4	Článok 7 ods. 4, článok 8 ods. 5
Článok 5	Článok 41
Článok 6 ods. 1	Článok 7, článok 8
Článok 6 ods. 2	Článok 4
Článok 6 ods. 3	Článok 42
Článok 6 ods. 4	–
Článok 7 ods. 1	Článok 5
Článok 7 ods. 2	Článok 47 ods. 1
Článok 7 ods. 3	Článok 47 ods. 1, článok 54
Článok 7 ods. 4	Článok 47 ods. 1
Článok 7 ods. 5	Článok 47 ods. 2
Článok 7 ods. 6	Článok 47 ods. 2
Článok 8 ods. 1	Článok 13
Článok 8 ods. 2	Článok 13, článok 18
Článok 9 ods. 1	Článok 13, článok 15, článok 16, článok 17
Článok 9 ods. 2	Článok 28
Článok 9 ods. 3	Článok 15, článok 17
Článok 10	Článok 2 ods. 4, článok 29, článok 30
Článok 11	Článok 33
Článok 12 ods. 1	Článok 39
Článok 12 ods. 2	–

Článok 13	Článok 80
Článok 14	Článok 24, článok 25
Článok 15	Článok 80
Článok 16	Článok 19
Článok 17	–
Článok 18	Článok 2 ods. 3
Článok 19	Článok 76
Článok 20	–
Článok 21	–
Článok 22	–
Článok 23	Článok 23
Článok 24	Článok 83
Príloha I	Príloha I
Príloha II	–